

পঞ্জীভুক্ত নম্বৰ - ৭৬৮/৯৭

Registered No. 768/97

অসম



ৰাজপত্ৰ

सत्यमेव जयते

The Assam Gazette

অসাধাৰণ

EXTRAORDINARY

প্ৰাপ্ত-কৰ্তৃষ্ৰ দ্বাৰা প্ৰকাশিত

PUBLISHED BY AUTHORITY

নং - ৬১ দিশপুৰ, মঙ্গলবাৰ, ২৮ মাৰ্চ ২০০০, ৮ চ'ত, ১৯২২ (শক)
No. 61 Dispur, Tuesday 28th March, 2000, 8 Chaitra, 1922 (S.E)

GOVERNMENT OF ASSAM

ORDERS BY THE GOVERNOR

LEGISLATIVE DEPARTMENT :: LEGISLATIVE BRANCH

NOTIFICATION

The 28th March, 2000

No. LGL. 27/2000/8 :- The following Act of the Assam Legislative Assembly which received the assent of the Governor is hereby published for general information.

ASSAM ACT NO.1 OF 2000

(Received the assent of the Governor on 26th March,2000)

THE ASSAM APPROPRIATION (No. I) ACT, 2000

AN

ACT

to authorise payment and appropriation of certain further sums from and out of the Consolidated Fund of the State of Assam for the services of the financial year, 1999-2000.

Be it enacted by the Assam Legislative Assembly in the Fifty First Year of the Republic of India as follows:-

Short title

1. This Act may be called the Assam Appropriation (No.I) Act, 2000.

Withdrawal of
Rs. 212,41,73,000
from and out of the
Consolidated Fund of
the State of Assam for
the year, 1999-2000

2. From and out of the Consolidated Fund of the State of Assam there may be paid and applied sums not exceeding those specified in column (3) of the Schedule amounting in the aggregate to the sum of two hundred twelve crores forty-one lakh and seventy three thousand rupees towards defraying the several charges which will come in course of payment during the financial year, 1999-2000 in respect of the services specified in column (2) of the Schedule.

Appropriation

3. The sums authorised to be withdrawn from and out of the Consolidated Fund of the State of Assam by this Act shall be appropriated for the services and purposes expressed in the Schedule in relation to the said year.

THE SCHEDULE

(See Sections 2 and 3)

| (1) Grant No./ Appro- priation | (2) Services and purposes | [3] Sums not exceeding | | |
|--|--|---------------------------|---|-------------|
| | | Voted by the Assembly | Charged on the Consolidated Fund | Total |
| | | Rs. | Rs. | Rs. |
| 3 | Administration of Justice Revenue | 10,86,000 | 25,00,000 | 35,86,000 |
| 6 | Land Revenue & Land Ceiling Revenue | 1,000 | — | 1,000 |
| 9 | Transport Services Capital | 1,00,00,000 | — | 1,00,00,000 |
| 12 | District Administration Revenue | — | 50,000 | 50,000 |
| 14 | Police Revenue | 5,000 | 2,47,000 | 252,000 |
| 15 | Jails Revenue | — | 35,000 | 35,000 |
| 18 | Fire Services Revenue | — | 80,000 | 80,000 |
| 21 | Guest House, Government Hostels, etc Revenue | 1,98,000 | — | 1,98,000 |
| 23 | Pension & Other Retirement Benefits | 5,00,00,000 | — | 5,00,00,000 |

| (1) Grant No./ Appropriation | (2) Services and purposes | [3] Sums not exceeding | | |
|---------------------------------------|--|---------------------------|---|----------------------|
| | | Voted by the Assembly | Charged on the Consolidated Fund | Total |
| | | Rs. | Rs. | Rs. |
| 26 | Education (Higher Education) Revenue | 61,31,000 | | 61,31,000 |
| 29 | Medical and Public Health Revenue | 1,00,00,000 | — | 1,00,00,000 |
| 31 | Urban Development (T&CP) Revenue | 50,00,000 | — | 50,00,000 |
| 33 | Residential Buildings Capital | — | 49,02,000 | 49,02,000 |
| 35 | Information & Publicity Revenue | 4,50,000 | — | 4,50,000 |
| 36 | Labour & Employment Revenue | 15,00,000 | — | 15,00,000 |
| 37 | Food Storage, Warehousing & Civil Supplies Revenue | — | 6,39,000 | 6,39,000 |
| 44 | North Eastern Council Schemes Capital | 23,64,000 | — | 23,64,000 |
| 47 | Trade Adviser Revenue | 3,80,000 | — | 3,80,000 |
| 48 | Agriculture Revenue | — | 7,000 | 7,000 |
| 52 | Animal Husbandry Revenue | 3,00,000 | — | 3,00,000 |
| 55 | Forestry and Wild Life Revenue | 5,00,000 | 2,66,000 | 7,66,000 |
| 58 | Industries Revenue | 1,00,03,000 | — | 1,00,03,000 |
| | Public Debt & Servicing of Debt Revenue | — | 152,88,10,000 | 152,88,10,000 |
| | Capital | — | 48,87,19,000 | 48,87,19,000 |
| | Total Revenue | 8,55,54,000 | 153,26,34,000 | 161,81,88,000 |
| | Capital | 1,23,64,000 | 49,36,21,000 | 50,59,85,000 |
| | Grand Total | 9,79,18,000 | 202,62,55,000 | 212,41,73,000 |

M.K. Deka
Secretary to the Govt. of Assam,
Legislative Department.

| ২০০০ চনৰ ১ নম্বৰ অসম অধিনিয়ম (২০০০ চনৰ ২৬ মাৰ্চ তাৰিখে ৰাজ্যপালৰ সন্মতিপ্ৰাপ্ত) | | (১) | | | |
|--|---|-----------------------------|---------------------------------|-----------|-------------|
| অসম বিনিয়োগন (নং- ১) অধিনিয়ম, ২০০০ এখন অধিনিয়ম | | (১) | | | |
| ১৯৯৯-২০০০ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ সেৱাৰ বাবে অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা নিৰ্দিষ্ট পৰিমাণৰ অতিৰিক্ত টকা উলিওৱাৰ আৰু বিনিয়োগনৰ প্ৰাধিকাৰ দিবৰ নিমিত্তে এখন বিধেয়ক। | | ২০ | | | |
| ভাৰত গণৰাজ্যৰ একাৱনতম বৰ্ষত তলত উল্লেখ কৰা ধৰণে অসম বিধান সভাৰ দ্বাৰা অধিনিয়মিত কৰা হওঁক। | | ২১ | | | |
| সংক্ষিপ্ত নাম। | ১। এই অধিনিয়মখনক অসম বিনিয়োগন (নং- ১) অধিনিয়ম, ২০০০ বুলি কোৱা হ'ব। | ২২ | | | |
| ১৯৯৯-২০০০ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ বাবে অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ ২১২,৪১,৭৩,০০০ টকা উলিওৱা। | ২। ১৯৯৯-২০০০ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ ভিতৰত অনুসূচীৰ (২) কলমত বিনিৰ্দিষ্ট সেৱা সমূহৰ সম্পৰ্কত বিভিন্ন ব্যয় বহন কৰিবলৈ অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা অনুসূচীৰ (৩) কলমত বিনিৰ্দিষ্ট সৰ্বমুঠ দুশ বাৰ কোটি, একচল্লিশ লাখ আৰু তেঁসতৰ হাজাৰ টকা উলিয়াব ও বিনিয়োগ কৰিব পাৰিব। | ২৩ | | | |
| বিনিয়োগন। | ৩। এই অধিনিয়মৰ দ্বাৰা অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা উলিয়াবলৈ প্ৰাধিকাৰ দিয়া টকা উল্লেখিত বছৰটোৰ সম্পৰ্কত অনুসূচীত দেখুওৱা সেৱা সমূহ আৰু উদ্দেশ্যাবলীৰ বাবে বিনিয়োগন কৰা হ'ব। | ২৪ | | | |
| | অনুসূচী (ধাৰা ২ ও ৩ দৃষ্টব্য) | | | | |
| (১) মঞ্জুৰী নং বিনিয়োগন | (২) সেৱা সমূহ আৰু উদ্দেশ্যাবলী | (৩) সৰ্বোচ্চ টকাৰ পৰিমাণ | | | |
| | | বিধান সভাৰ দ্বাৰা গৃহীত | একত্ৰীকৃত নিধিৰ ওপৰত ধাৰ্য্য | মুঠ | |
| | | টকা | টকা | টকা | |
| ৩ | ন্যায় প্ৰশাসন | ৰাজহ | ১০,৮৬,০০০ | ২৫,০০,০০০ | ৩৫,৮৬,০০০ |
| ৬ | ভূমি ৰাজহ আৰু ভূমি সীমিতকৰণ | ৰাজহ | ১,০০০ | — | ১,০০০ |
| ৯ | পৰিবহন সেৱা | মূলধন | ১,০০,০০,০০০ | — | ১,০০,০০,০০০ |
| ১২ | জিলা প্ৰশাসন | ৰাজহ | — | ৫০,০০০ | ৫০,০০০ |
| ১৪ | আৰক্ষী | ৰাজহ | ৫,০০০ | ২,৪৭,০০০ | ২,৫২,০০০ |
| ১৫ | কাৰাগাৰ | ৰাজহ | — | ৩৫,০০০ | ৩৫,০০০ |

অনুসূচী
(খাৰা ২ ৩ ৩ দৃষ্টব্য)

| (১) মঞ্জুৰী নং বিনিয়োগ | (২) সেৱা সমূহ আৰু উদ্দেশ্যৱলী | | (৩) সৰ্বোচ্চ টকাৰ পৰিমাণ | | |
|----------------------------------|---|-------|-----------------------------|---------------------------------|---------------|
| | | | বিধান সভাৰ ঘাৰা গৃহীত | একত্ৰীকৃত নিধিৰ ওপৰত ধাৰ্য্য | মুঠ |
| | | | টকা | টকা | টকা |
| ১৮ | অগ্নি নিৰ্ব্বাপক সেৱা | ৰাজহ | — | ৮০,০০০ | ৮০,০০০ |
| ২১ | অতিথিশালা, চৰকাৰী আবাস ভৱন ইত্যাদি | ৰাজহ | ১,৯৮,০০০ | — | ১,৯৮,০০০ |
| ২৩ | অৱসৰ গ্ৰহণ আৰু অৱসৰ গ্ৰহণৰ সা-সুবিধা | ৰাজহ | ৫,০০,০০,০০০ | — | ৫,০০,০০,০০০ |
| ২৬ | শিক্ষা (উচ্চ শিক্ষা) | ৰাজহ | ৬১,৩১,০০০ | — | ৬১,৩১,০০০ |
| ২৯ | চিকিৎসা আৰু জনস্বাস্থ্য | ৰাজহ | ১,০০,০০,০০০ | — | ১,০০,০০,০০০ |
| ৩১ | নগৰ অঞ্চল উন্নয়ন (নগৰ আৰু গাঁও পৰিকল্পনা) | ৰাজহ | ৫০,০০,০০০ | — | ৫০,০০,০০০ |
| ৩৩ | আৱাসিক ভৱন | মূলধন | — | ৪৯,০২,০০০ | ৪৯,০২,০০০ |
| ৩৫ | তথ্য আৰু প্ৰচাৰ | ৰাজহ | ৪,৫০,০০০ | — | ৪,৫০,০০০ |
| ৩৬ | শ্ৰম আৰু নিয়োগ | ৰাজহ | ১৫,০০,০০০ | — | ১৫,০০,০০০ |
| ৩৭ | খাদ্য সংগ্ৰহণ, পণ্যাগাৰ আৰু অসামৰিক যোগান | ৰাজহ | — | ৬,৩৯,০০০ | ৬,৩৯,০০০ |
| ৪৪ | উত্তৰ-পূৱ পৰিষদ আঁচনি | মূলধন | ২৩,৬৪,০০০ | — | ২৩,৬৪,০০০ |
| ৪৭ | বাণিজ্যিক উপদেষ্টা | ৰাজহ | ৩,৮০,০০০ | — | ৩,৮০,০০০ |
| ৪৮ | কৃষি | ৰাজহ | — | ৭,০০০ | ৭,০০০ |
| ৫২ | পশু পালন | ৰাজহ | ৩,০০,০০০ | — | ৩,০০,০০০ |
| ৫৫ | বনানীকৰণ আৰু বন্যপ্ৰাণী | ৰাজহ | ৫,০০,০০০ | ২,৬৬,০০০ | ৭,৬৬,০০০ |
| ৫৮ | উদ্যোগ | ৰাজহ | ১,০০,০৩,০০০ | — | ১,০০,০৩,০০০ |
| | ৰাজহুৱা ঋণ | ৰাজহ | — | ১৫২,৮৮,১০,০০০ | ১৫২,৮৮,১০,০০০ |
| | | মূলধন | — | ৪৮,৮৭,১৯,০০০ | ৪৮,৮৭,১৯,০০০ |
| | মুঠ- | ৰাজহ | ৮,৫৫,৫৪,০০০ | ১৫৩,২৬,৩৪,০০০ | ১৬১,৮১,৮৮,০০০ |
| | | মূলধন | ১,২৩,৬৪,০০০ | ৪৯,৩৬,২১,০০০ | ৫০,৫৯,৮৫,০০০ |
| | সৰ্ব্ব মুঠ- | | ৯,৭৯,১৮,০০০ | ২০২,৬২,৫৫,০০০ | ২১২,৪১,৭৩,০০০ |

এম.কে. ডেকা,
সচিব, অসম চৰকাৰ
বিধান বিভাগ।